

**Zeitschrift:** Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen  
**Herausgeber:** Eidg. Verband der Übermittlungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere  
**Band:** 21 (1948)  
**Heft:** 9

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## SCHUHFABRIK VELTHEIM Aargau Aeschlimann & Co. AG.

Spezialitäten

### Offiziers-Reitstiefel

Reissverschluss-Gamaschen

Ausgangs-Gamaschen

Lackbottinen



Erstklassige  
Mass-  
und  
Handarbeit

Illustrierter  
Katalog  
und  
Vertreterbesuch  
kostenlos!

Erhältlich an Bahnschaltern  
Kiosken und in Papeterien

Der wesentlich  
erweiterte

## GRIFF FAHRPLAN

orientiert rasch  
und  
zuverlässig

AG. Fachschriften-Verlag  
& Buchdruckerei, Zürich

Von einem Elektrizitätswerk der Nordwest-Schweiz  
werden zum baldigen Eintritt 38

### einige jüngere Freileitungsmonteure

gesucht.

Bei Eignung wird Dauerstelle mit Pensionsberechtigung geboten.

Handschriftliche Anmeldungen mit Zeugnisabschriften und Angabe des Alters sind zu richten unter  
Chiffre 22515 an Publicitas, Olten. P 22515 On



## Transformatoren

für Sender, Empfänger, Verstärker,  
Radio etc.

HF-Kreuzwickelspulen

Spulensätze, ZF-Transformatoren

### H. Wyder

Radiotechnische Werkstätte  
Abteilung Wicklerei  
Rieden bei Baden, Aargau  
Telephon (056) 2 47 52

Gesucht zu baldigem Eintritt

## 1 Fachkontrolleur

Erfordernisse: Telephon-Apparate-  
monteur (Fein- oder Elektromechaniker  
oder Telephon-Apparatemonteur mit gu-  
ter Praxis in Feinmechanik), Befähigung  
zum selbständigen Unterhalt von Tele-  
phon-Zentralen und Telephon-Appara-  
ten, Befähigung zur Bearbeitung schal-  
tungstechnischer Aufgaben auf dem Ge-  
biete der Telephonie. Kenntnisse der  
Kabelmesstechnik erwünscht. Kenntnis  
der deutschen u. französischen Sprache.  
Besitz des Führerausweises für Motor-  
fahrzeuge erwünscht.  
Unteroffiziere der Uebermittlungstrup-  
pen erhalten den Vorzug.

Anmeldungen mit Lebenslauf, Zeugnissen, Gehaltsansprüchen  
und Angabe des frühesten Eintrittstermines bis 15. September  
1948 an: **Abteilung für Genie** des Eidg. Militärdepartementes,  
Bern 3

39

## Schweiz. Sprengstoff-Fabrik A.-G. Dottikon

Wir fabrizieren

## Militär- sprengstoffe

Trinitrotoluol

Pentaerythrittrinitrat - Pentro - Pentastit - Trinitroresorcin

## Wöertz-Abzweigmaterialien



für **Trocken-** und  
**Feuchtraum-**  
**Installationen**  
sowie für **Schalt-**  
**tafelbau** sind prak-  
tisch und betriebssicher

Oskar Wöertz, Basel

TELEPHON 4 99 17

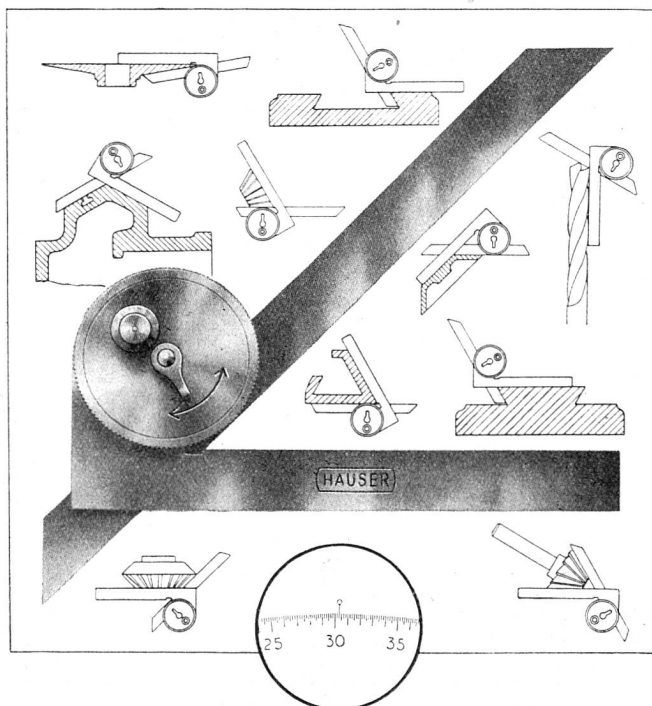


- Schalt- und Steueruhren für Tarifschaltung
- Sperrschalter, Kombinierte Sperr- und Tarifschalter.
- Zeitschalter mit astronomischer Schaltzeitverstellung für Beleuchtungsanlagen, Treppenlichtautomaten

**Ghilmetti & Co. A.G.**  
 Fabrik elektrischer Apparate  
 Solothurn Tel. (065) 213 41

G. 423

## Rapporteur d'angles optique Hauser P 352



Destiné à l'atelier et pour les contrôles Usage simple Mesures d'angles précises  
 Peut être livré de notre stock

**Henri Hauser S.A., Bienne** (Suisse)

Machines spéciales et instruments optiques  
 Tél. (032) 2 49 22

# Globus

Zürich • Basel • St. Gallen • Chur  
 Aarau • Schaffhausen

IVWZ

FÜR DEN  
**ANSPRUCHSVOLLEN**  
*Elektro Installateur*  
 EIN ZUVERLÄSSIGER  
*Lieferant*

TEL. 3 78 30

**CAMILLE BAUER & BASEL**

QUALITÄT SEIT 1900

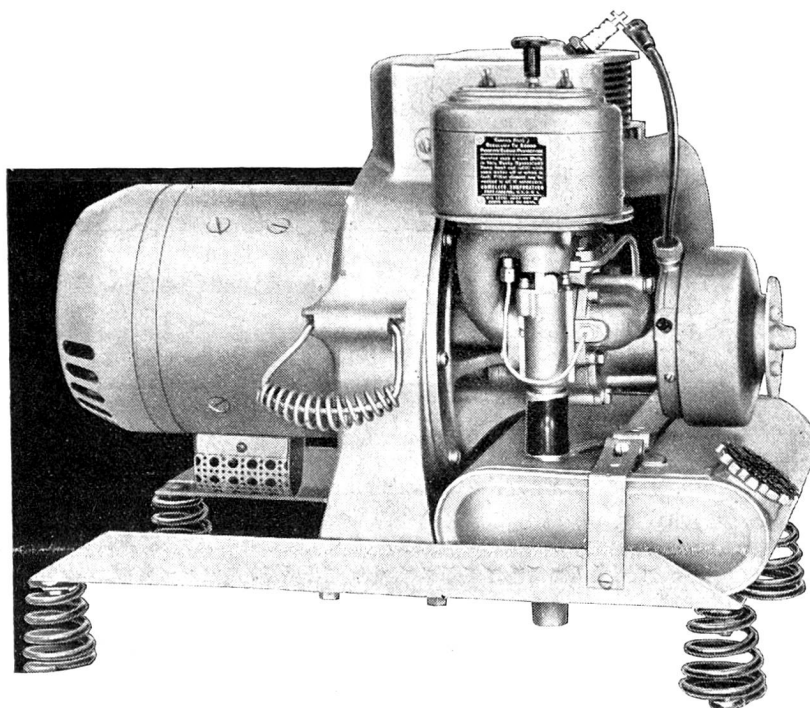
ZÜRICH BERN GENÈVE

Tel. 23 26 22 Tel. 2 88 34 Tel. 5 06 15

# HOMELITE

## TRAGBARE HILFSSTROMGRUPPEN

Durch Benzinmotor angetriebene Generatoren



### Sofort bereit an jedem Ort

Liefern Wechsel- oder Gleichstrom  
für die verschiedensten Zwecke

Hervorragende Verwendung bei  
**Armee - Polizei - Feuerwehr**

für

Telephonie, Telegraphie,  
Flugplatzdienst  
Starten von Flugzeugen, Schein-  
werferbetrieb, Batterieladung,  
Elektrowerkzeuge,  
Stromversorgung von Bauplätzen,  
Notbeleuchtungen usw. in Waren-  
und Krankenhäusern usw.

- Für die USA-Armee wurden mehr als 200 000 Gruppen geliefert
- Sämtliche USA-Bomber sind mit Homelite-Gruppen ausgerüstet
- Auch die Schweizer Armee hat Homelite-Gruppen für verschiedene Verwendungszwecke angeschafft

Kurzfristig, teils ab Lager lieferbar, von 500 bis 5000 Watt, in Gleich-, Einphasen- u. Dreiphasenstrom  
in normalen Spannungen  
ebenfalls die bewährten, selbstansaugenden, tragbaren Homelite-Pumpengruppen  
mit Stundenleistungen von 20 000 bis 60 000 Liter

**Homelite-Service**

**Ersatzteil-Lager**

Verlangen Sie Offerten und unverbindliche Vorführung durch die

GENERALVERTRETUNG

**INDUCHEM Industrial & Chemical Trading Co. Ltd.**

St. Peterstrasse 16, Zürich, Telefon 22 27 18/19

Zürich 6

AZ  
Zürich 1